

第2章

入职上班

にゅうしや しゅっきん
入社と出勤

第1章

第2章

第3章

第4章

第5章

第6章

第7章

第8章

第9章

第10章

第11章

第12章

第13章

第14章

C ユニット 1 入职报到

经典口语排行榜

入社登録に来た…です。

我是来报到上班的……

B202 室の技術支持部門に行ってください。

去 B202 室的技术支持部门。

すみませんが、もう一度言ってくれませんか？

对不起,您能再说一遍吗?

エレベーターを利用して行ってください。

请坐电梯上去。

Lenovo グループに来ておめでとうございます。

祝贺你来到联想集团。

私は人事部門の経理です。

我是人事经理。

もし何か分からないことがあったら 私のところにきてください。いつでもいいですよ。

如有问题,可以随时来问我。

重点句型要牢记

1

入社登録に来た…です。

我是来报到上班的……

○ 入社登録、报告,报到。仕事、工作。

外教教你这样学

A: おはようございます。何かお手伝いしましょうか?

甲: 早上好。能为您效劳吗?

B: おはようございます。入社登録李明 です。

乙: 早上好。我是来报到上班的。

2 …に行ってください。 请去……

- ◎A201 室のエンジニア部門に行ってください。请去 A201 室的工程师部门。
- ◎C303 室の社長の事務室に行ってください。请去 C303 室的社长办公室。
- 部門、部门。技術、技术的。支持、支持。エンジニア、工程师。社長、社长。

外教教你这样说

- A: 私は李明です。 甲: 我是李明。
- B: はい、分かりました。B202 室の技術支 乙: 哟, 知道了。请去 B202 室的技
持部門に行ってください。 术支持部门。

3 もう一度…てくれませんか？ 您能再……吗？

- ◎もう一度言ってくれませんか？ 您能再说一遍吗？
- ◎すみませんが、よく聞き取れませんでした。 对不起,我没听清您说的。
- すみません、对不起,打扰了。聞き取る、听清楚。もう一度、重复。

外教教你这样说

- A: すみませんが、もう一度言ってくれませんか？ 甲: 对不起,您能再说一遍吗？
- B: B202 室、二階の二番目の部屋です。 乙: B202 室,二楼的第二个房间。

小贴士

问话前常说的话有,“すみません”(对不起)“申し訳ございません”(打扰了,报歉)。“本当にすみません”。(真得很对不起。)

4 …てください。 请……。

- ◎エレベーターを利用して行ってください。
请坐电梯上去。
- ◎階段を上がって行ってください。
请从楼梯上去。
- ◎あそこの廊下を通して行ってください。
请从那边的走廊过去。
- エレベーター,电梯。階段、楼梯。廊下、走廊。

外教教你这样说

A: エレベーターを利用して二階に行ってください。
B: はい、分かりました。 ありがとうございました。

甲: 请坐电梯上去, 到二楼。
乙: 好的, 谢谢。

5 おめでとうございます。

- ◎ Lenovo グループに来ておめでとうございます。 祝贺你来到联想集团。
- ◎ IBM に来ておめでとうございます。 祝贺你来到 IBM 公司。
- ◎ 3COM に来ておめでとうございます。 祝贺你来到 3COM 公司。
- Lenovo、联想(品牌)。グループ、集团。

外教教你这样说

A: おはようございます。 Lenovo グループに来ておめでとうございます。
B: ありがとうございます。

甲: 早上好。欢迎来到联想集团。
乙: 谢谢您。

**6 私は…です。
我是……(职位)。**

- ◎ 私は人事部門の部長です。 我是人事部部长。
- ◎ 私は人事部の部長です。 我是人力资源部部长。
- ◎ 私は販売部門のCEOです。 我是销售总监。
- 部長、部长。 人事、人事。

外教教你这样说

A: 私は人事部門の経理の田中です。
B: 田中さん、こんにちは！

甲: 我是人事部经理田中。
乙: 您好！ 田中先生。

**7 もし何か分からぬことがあつたら私のところにきてください。
いつでもいいですよ。 如有问题, 可以随时来找我。**

- いつでも、随时。

外教教你这样说

A: もし何か分からぬことがあつたら私のところにきてください。 いつでもいいですよ。
B: はい、分かりました、ありがとうございます
いました。

甲: 如有问题, 可以随时来找我。
乙: 我知道了, 谢谢您先生。

实力大挑战

1. 我是来报到上班的田中。

_____ 田中です。

2. 请去 B202 室的技术支持部门。

B202 室の技術支持部門 _____。

3. 您能再说一遍吗?

すみませんが、_____ 言ってくれ
ませんか?

4. 请坐电梯上去。

_____ して行ってください。

5. 祝贺你来到联想集团。

Lenovo グループ _____。

6. 我是人事部经理。

私は _____ です。

7. 如有问题,可以随时来找我。

もし _____ があったら私のところ
_____。 いつでもいいですよ。

场景实战演练

情景会话一



Track 2-1

A: おはようございます。Lenovo グループ
に来ておめでとうございます。何かお
手伝いことがありますか?

B: 入社登録に来たのですが。

A: あ、そうですか。応募した職位は何で
すか?

B: コンピュータのエンジニアです。

A: お名前は何ですか?

B: 李明です。

A: B301 室の人事部門に行ってください。
経理は李さんを待っていますよ。

B: すみませんが、もう一度言ってくれませ
んか?

A: B301 室、三階の一番目の部屋です。あ
そこのエレベーターを利用して行ってく
ださい。

B: 分かりました。 ありがとうございました。

甲: 早上好。祝贺你来到联想集
团。需要帮忙吗?

乙: 我是来报到上班的。

甲: 哦,知道了。什么职位?

乙: 电脑工程师。

甲: 名字呢?

乙: 李明。

甲: 请去 B301 室的人事部。经
理在等你呢。

乙: 对不起,请您再说一遍?

甲: B301, 三楼的第一个屋子。
请坐那边的电梯上去。

乙: 好的,谢谢。



Track 2-1

情景会話二

A:失礼します。

甲:我能进来吗?

B:はい、どうぞ。李さん、座ってください。

乙:请进。小李,请坐。

A:ありがとうございました。

甲:谢谢您。

B:Lenovo グループに来ておめでとうございます。

乙:祝贺你加入联想集团。

A:貴社に合格できて光榮に存じます。

甲:非常荣幸能够被贵公司录取。

B:おめでとうございます。私は人事部門の經理の田中です。

乙:祝贺你。我是人事部经理,田中。

A:お名前はよく耳にしますよ。田中さん。

甲:您的大名如雷贯耳,田中先生。

B:そうですか。さて、李さんは技術支持部門に採用されましたね。じゃ直接あそこに行ってくださいね。

乙:是吗?你被技术支持部录用了。请直接去哪里。

A:はい、分かりました。すぐ行きます。

甲:好的,我这就去。

B:もし何か分からぬことがあつたら私のところにきてください。いつでもいいですよ。

乙:如有问题,可以随时来找我。

A:はい、分かりました、ありがとうございました。

甲:好的,谢谢田中先生。

B:いいえ、どういたしまして。

乙:不客气。

解答

1. 入社登録に来た
2. 行ってください。
3. もう一度
4. エレベーターを利用
5. にきて、おめでとうございます
6. 人事部門の經理
7. 何か分からぬこと、にきてください

第1章

第2章

第3章

第4章

第5章

第6章

第7章

第8章

第9章

第10章

第11章

第12章

第13章

第14章